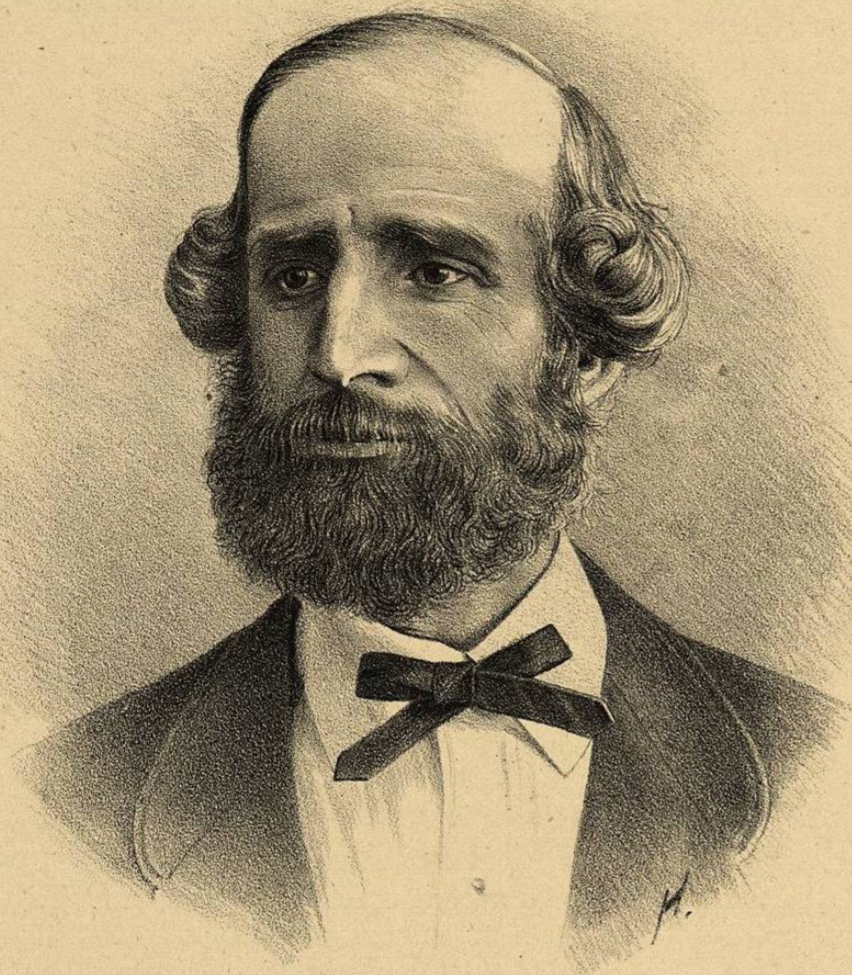


MANUEL M. DE ZAMACONA

Orador y escritor público.

Orateur et écrivain.

Orator and Public Writer.



Manuel M. de Zamacoena

El nombre de este gran tribuno está ligado á una larga época de nuestra historia contemporánea, pues si bien obtuvo después de una distinguida carrera de estudiante el título de abogado, fué como mero adorno, habiéndose fijado luego en el campo de la política para dar desarrollo á su vasta inteligencia.

Pondremos al lector, aunque sea con toda brevedad, en posesión de algunos antecedentes.

Zamacoena, por el lugar de su nacimiento, que fué la ciudad de Puebla, así como por la alta posición de su familia que era una de las más ligadas al partido conservador, estaba destinado á impregnarse de aquella atmósfera; pero en contacto oportuno con personas de sanas ideas, su levantado espíritu y la conciencia de su deber, le hicieron ver el mundo de sus ilusiones en otra parte, abrazando con fé la bandera del progreso que tremolaban en nuestra patria los amigos de la libertad.

Lanzóse por este impulso á la prensa política como había estado ya dedicado en épocas anteriores á la prensa literaria, conquistándose en una y en otra el aplauso de los inteligentes. Como literato supo embellecer sus producciones con todas las galas de la lengua castellana, que conoce perfectamente. Como escritor político se hizo notar desde luego por su estilo elegante, por su lógica inflexible y por el acierto y oportunidad que tuvo siempre para tratar toda clase de cuestiones.

Sus escritos le conquistaron bien pronto una inmensa reputación, que si bien le sirvió desde luego para ser llamado á desem-

ñar el nombre de este gran tribuno está ligado á una larga época de nuestra historia contemporánea: s'il obtint, après de brillantes études, le diplôme d'avocat, ce ne fut qu'une pure fantaisie de luxe, car il se lança aussitôt dans la politique, champ plus vaste pour sa haute intelligence.

Quoique très brièvement, nous donnerons à son sujet quelques aperçus biographiques.

Zamacoena est né à Puebla. Aussi bien pour le lieu de sa naissance que pour la haute position de sa famille, l'une des plus alliées au parti conservateur, il était destiné à subir l'influence de ce milieu. Mais il se trouva de bonne heure en contact avec des personnes ayant des idées saines: son esprit élevé et la conscience de son devoir portèrent ses illusions d'un autre côté et il se rangea résolument et avec foi sous le drapeau du progrès que déployaient dans notre patrie les amis de la liberté.

Sous cette impulsion il se lança dans le journalisme politique, de même qu'il s'était consacré auparavant à la presse littéraire; dans l'un et dans l'autre il conquit les applaudissements des gens intelligents. Comme écrivain il sut embellir ses productions de toutes les beautés de la langue castillane qu'il connaît parfaitement. Comme écrivain politique il se fit remarquer aussitôt par son style élégant, par sa logique inflexible et par le tact et l'opportunité avec lesquels il sut toujours traiter toute sorte de questions.

Ses écrits lui attirèrent bientôt une immense réputation qui le servit d'abord pour être appelé à exercer les plus impor-

The name of this great orator is to be mentioned with reference to a large portion of our contemporaneous history, because although after a brilliant course of studies he was admitted to the bar, the title of attorney was merely honorary to him, as he developed his great intelligence in the wide field of politics.

We shall briefly mention to our readers some of the leading incidents of his life.

Zamacoena, owing to the place of his birth, which was the city of Puebla and the position of his family highly connected with the conservative party, seemed destined to imbibe those principles, but having come in contact at the proper time with persons of liberal ideas, his elevated mind and the consciousness of his duty made him look for his future career elsewhere, and he loyally embraced the cause of progress, which the friends of liberty advocated in our country.

Driven by this impulse to form a part of the political writers of the day, as he had been formerly among its literary writers, he obtained in both these great spheres from those able to judge his writings. As a literary writer he was able to embellish his productions with all the beauties of the Spanish language, which he knows perfectly. As a political writer he was distinguished from the start by his elegant style, by his inflexible logic, and by the tact, opportunity and skill with which he always treated all questions.

His writings soon gave him a great reputation, which immediately raised him to elevated positions in the government of Pue-